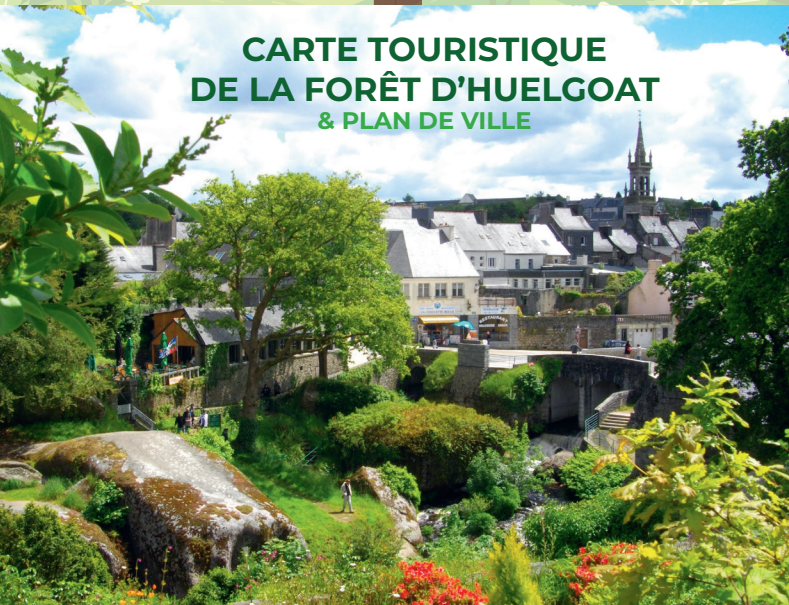


Huelgoat

An Uhelgoad

CARTE TOURISTIQUE DE LA FORÊT D'HUELGOAT & PLAN DE VILLE



Kartenn touristerezh ar c'hoadoù & tres kêr
Walking map of forest & town plan

Huelgoat

An Uhelgoad

Office de Tourisme des Monts d'Arrée

Bureau d'Information Touristique d'Huelgoat
25 Place Aristide Briand - 29690 HUELGOAT
02 98 99 72 32
tourisme@lesmontsdarree.bzh

Bureau d'Information Touristique de Brasparts
Place des Monts d'Arrée - 29190 BRASPARTS
02 98 81 47 06
tourisme@lesmontsdarree.bzh

www.montsdarreetourisme.bzh

Monts d'Arrée Communauté
12 route de Plonévez-du-Faou - 29530 LOQUEFFRET
02 98 26 43 99

Mai 2024



ACCÈS



EN VOITURE :
RN 164 Rennes-
Châteaulin
et l'axe routier
Lorient-Roscoff



EN TRAIN :
TGV Paris-Brest,
correspondance
TER Guingamp-
Carhaix et
Morlaix-Huelgoat
en autocar



EN AUTOCAR :
liaisons avec
Morlaix, Loudéac,
Rosporden,
Châteaulin, Brest,
Quimper et
Lorient



EN AVION :
aéroports de
Brest, Quimper,
Lorient, Morlaix
et Saint-Brieuc

Le Lac

Lac artificiel d'une superficie de 15 ha

Le Moulin du Chaos

Ce moulin date du XVI^{ème} siècle et était destiné à moudre le grain

Le Chaos

Roches granitiques éruptives

Le Champignon

Enorme bloc de granit de plus de 200 tonnes en forme de cône

La Roche Tremblante

Elle pèse 137 tonnes, mesure 7m de long, 3m de haut et 2m80 de large. Elle oscille sur son arête d'une simple pression du dos

La Grotte du Diable

À la sortie du Lac, la Rivière d'Argent tombe de plusieurs mètres et se perd sous le Chaos de rochers au fond d'une grotte

Le Théâtre de Verdure

Scène en plein air datant de fin XVIII^{ème} siècle

Le Ménage de la Vierge

Avec un peu d'imagination, on découvre les ustensiles de cuisine du ménage de la Vierge

La légende d'Arthur (Artus)

En forêt, la Grotte d'Artus recelait, selon la légende, un fabuleux trésor

Le Camp d'Artus

Oppidum fin du II^{ème} siècle, début du 1^{er} siècle avant J.C.

Le Gouffre et la légende de Dahut

La princesse Dahut, fille du roi Gradlon, aimait séjourner sur le promontoire qui surplombe le Gouffre

La Mare aux Fées

Le jour, les fées venaient y peigner leurs longs cheveux d'or mais la nuit se transformaient en laides sorcières édentées

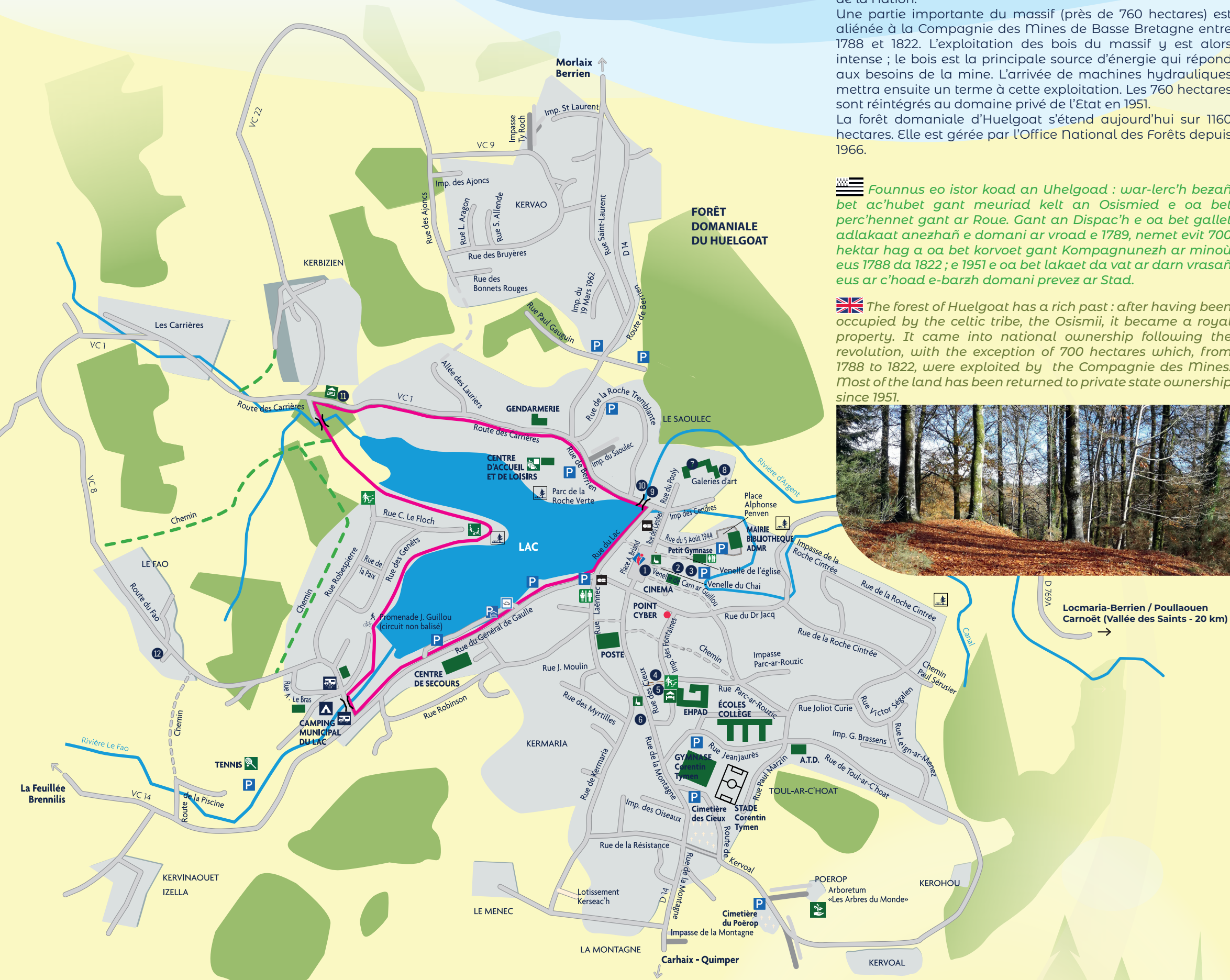
La Mare aux Sangliers

Du temps où ils étaient nombreux en forêt, ils venaient s'y désaltérer



HUELGOAT

An Uhelgoad



Parcours

Promenade Joseph Guillo (tour du Lac)
3 km non balisés

- 1 Eglise Saint Yves
- 2 Venelle du Chai
- 3 Galerie
- 4 Fontaine des Cieus
- 5 Lavoir
- 6 Chapelle des Cieus
- 7 Ecole des Filles
- 8 Galerie Méandres
- 9 Plaque commémorative Jack Kerouac
- 10 Moulin du Chaos et Croix du Moulin,
- 11 Lavoir route des Carrières
- 12 Meule à ajoncs (route du Fao)

Légende

- Lac
- Zone boisée
- Zone habitation
- Parking
- Parking avec abri vélos
- Pont
- Aire de services pour campings-cars
- Aire camping-cars
- Borne de recharge pour véhicule électrique
- Toilettes
- Distributeur de banques
- Escalier
- Aire de repos, pique-nique
- Camping
- Salle de spectacle
- Tennis
- Jeux pour enfants
- Lavoir

Bienvenue en forêt d'Huelgoat !

Vous vous apprêtez à parcourir un territoire qui a traversé les temps...

Les premières traces d'occupation sur la commune remontent au Mésolithique, l'homme était encore chasseur-cueilleur. Les vestiges d'une ville fortifiée du peuple gaulois Osismes, le camp d'Artus, sont encore visibles au nord-ouest du massif forestier qui était alors inexistant ainsi que les traces d'une enceinte médiévale dont il ne reste qu'une motte de terre élevée. Avant la révolution de 1789, la forêt d'Huelgoat est une propriété royale, dont la gestion est assurée par la Maîtrise des Eaux et des Forêts de Carhaix ; elle sera incorporée en 1790 au domaine de la Nation. Une partie importante du massif (près de 760 hectares) est aliénée à la Compagnie des Mines de Basse Bretagne entre 1788 et 1822. L'exploitation des bois du massif y est alors intense ; le bois est la principale source d'énergie qui répond aux besoins de la mine. L'arrivée de machines hydrauliques mettra ensuite un terme à cette exploitation. Les 760 hectares sont réintégrés au domaine privé de l'Etat en 1951. La forêt domaniale d'Huelgoat s'étend aujourd'hui sur 1160 hectares. Elle est gérée par l'Office National des Forêts depuis 1966.

Founnus eo istor koad an Uhelgoad : war-lerc'h bezañ bet ac'hubet gant meuridi kelt an Osismied e oa bet perc'hennet gant ar Roue. Gant an Dispac'h e oa bet gallet adlakaat anezhañ e domani ar vroad e 1789, nemet evit 700 hektar hag a oa bet korvoet gant Kompagnunezh ar minoù eus 1788 da 1822 ; e 1951 e oa bet lakaet da vat ar darn vrasañ eus ar c'hoad e-barzh domani prevez ar Stad.

The forest of Huelgoat has a rich past : after having been occupied by the celtic tribe, the Osismii, it became a royal property. It came into national ownership following the revolution, with the exception of 700 hectares which, from 1788 to 1822, were exploited by the Compagnie des Mines. Most of the land has been returned to private state ownership since 1951.



Lors de votre balade en forêt, peut-être croiserez-vous des arbres aux formes insolites et des traces d'animaux ? Voici ce que vous pourriez rencontrer...

La forêt d'Huelgoat se partage à part égale entre les feuillus et les résineux. Vous reconnaîtrez les chênes ? On en retrouve de deux sortes : sessiles et pédonculés ; ce sont les feuillus les plus représentés. Le hêtre, au tronc lisse et grisâtre, ne sera jamais loin non plus de votre regard. La forêt abrite de beaux peuplements de résineux, dominés par le Douglas, dont certains individus peuvent atteindre plusieurs dizaines de mètres de hauteur. Les épicéas, sapins pectinés et pins sylvestres sont également bien présents.



Au pied de ces arbres vit une faune sauvage riche et rare. La loutre, discrète, fréquente la rivière d'Argent. Plusieurs espèces de chauves-souris vivent en forêt, notamment au bord la Rivière d'Argent, lieu idéal pour se nourrir. Leurs gîtes sont situés tout à côté, dans les vestiges des anciennes mines argentifères.

Si la chance vous sourit, vous croiserez peut-être l'un des nombreux animaux qui vit en forêt : chevreuils, blaireaux, martres, belettes, hermines, écureuils roux, hérissons, lièvres et lapins. Et en tendant l'oreille, peut-être entendrez-vous le pic noir ? Il est bien présent en forêt, comme d'autres oiseaux : faucons, pigeons, alouettes... et bécasses, durant les mois d'hiver.

Ouvrez grand les yeux et les oreilles, et soyez discrets : en marchant en forêt, vous êtes chez eux !

E koad an Uhelgoad ez eus gwez deliek ha gwez rousin touesk-ha-touesk. E-mesk ar re gentañ e kaver dreist-holl gwez-derv ha gwez-faou, hag e-mesk an eil re gwez-pin Douglas ha gwez-pruñs. Reiñ a ra bod da loened a-leizh : yourc'hed, gwinvered, marted, logod-dall, dourgon... ha darempredet e vez gant e-leizh a laboused : speged, falc'huned, kaouenned, kefeleged...

Huelgoat forest contains both deciduous and coniferous trees, the former represented mainly by oak and beech, the latter by Douglas fir and Norway spruce. It contains many animals: roe deer, squirrels, martens, bats, others.... and is frequented by many different types of birds : woodpeckers, falcons, owls, woodcocks...



Vous avez sûrement remarqué les immenses blocs qui forment les chaos d'Huelgoat ; savez-vous comment ils se sont formés ?

Remontons aux environs de – 340 millions d'années ; à cette période, une grande masse de magma s'est mise en place à plusieurs kilomètres de profondeur dans le sol, sous nos pieds. Son long refroidissement a conduit à sa cristallisation : c'est ainsi qu'est né le massif granitique d'Huelgoat. Des fissures provoquées par le froid et l'érosion se créent, recoupant le massif en plusieurs endroits.

À l'ère Tertiaire, entre – 65 et – 2 millions d'années, la Bretagne est sous l'influence d'un climat tropical ; l'ambiance est déjà très humide ! Les eaux de pluie pénètrent et circulent dans les fissures, favorisant la décomposition des minéraux du granite et transformant la partie superficielle du massif en sable grossier. Certaines zones de roche situées entre les fissures sont toutefois préservées de cette érosion : nos chaos commencent à se former... Ces zones prennent en effet la forme de boules. Durant l'ère Quaternaire, la pluie et le vent déblayent le sable et permettent l'apparition des chaos.



L'histoire de l'homme et du granite
Le granite de la forêt d'Huelgoat a longtemps été exploité par l'homme : on le retrouve dans des édifices religieux datant des XV^{ème} et XVI^{ème} siècles. Au XIX^{ème} siècle, son exploitation est intense : le chaos est tout simplement transformé en carrière ! Une partie des blocs constituant le chaos a ainsi malheureusement disparu. C'est grâce à la population locale, attachée à ce riche patrimoine, que l'exploitation des chaos cessera : elle se mobilisera pour leur préservation, et c'est en 1894 que le Conseil général du Finistère versera une subvention à la commune d'Huelgoat, destinée à la conservation des blocs non encore exploités : le chaos est sauvé ! Et les carrières quittent la forêt...

Evit kompren orin ar bernioù reier en Uhelgoad e ranker punañ an amzer, betek 340 milion a vloavezhioù zo. Da neuze e oa en em stummet un tolzad bras a vagma, meur a gileometr dindan an douar. Aet e oa da strink ha furmet en doa torosad Arvorig. Faoutet e oa bet an tolzad-se gant ar yenijenn, hag aet e oa an dour da ruilhal er faoutoù-se. A-benn ar fin en doa krignet ar roc'h, stummet bloc'hoù, ha lakaet anezho da zont war-c'horre, dindan hon daoulagad.

The origins of the boulder field in Huelgoat date from around 340 million years ago. A large mass of magma formed several kilometres below the surface of the earth, then crystallised thus forming the Armorican Massif. The cold fissured this massif and the water run-off which entered these cracks finished by eroding the rock. It was in this way that the blocks we see today were formed.

La Forêt d'Huelgoat, un incontournable du Geopark Armorique !

Amoureux de nature, géo-curieux ou randonneurs en quête de découverte, bienvenue dans le Geopark Armorique ! Partez à la découverte de ce territoire exceptionnel et **reconnu au niveau mondial** pour la qualité de ses patrimoines géologiques, naturels, culturels et immatériels. Découvrez les multiples sites du Geopark, témoins des liens forts qui unissent depuis des millénaires l'Homme et la Terre et plongez dans l'incroyable histoire du massif armoricain. **Voyagez dans le temps** grâce à la forêt d'Huelgoat et vivez-vous au même voyage enchanteur à travers le Geopark Armorique... **Prêt pour l'aventure ?**

www.pnr-armorique.fr



Rapportons nos déchets pour préserver la beauté et la vie de la forêt

N'allumons ni feux, ni barbecue

N'arrachons pas les fleurs, ne piétons pas les champignons, ne ramassons pas le bois mort

Restons sur les chemins balisés

Ne pénétrons pas dans les zones de chasse

APPELS D'URGENCE

Samu : 15
Police secours : 17
Pompiers : 18
Secours européens : 112
Par SMS pour les malentendants : 114



SIGNALER UN PROBLÈME
sentinelles.sportsdenature.fr



Dastumomp hol lastez abalamour da wareziñ braventez ha buhez ar c'hoad
Na enaouomp na taniou, na regereziou
Na ziframmomp ket ar bleuniou, na gerzhomp ket war ar c'hebell-touseg, na zastumomp ket ar c'hoad sec'h
Chomomp war ar guenedennoù balizennet
N'eomp ket en takadoù chasael



In order to preserve the beauty and life of the forest, do not throw rubbish away. Take it with you!
Do not make fires or barbecues.
Do not collect flowers, walk on the mushrooms or collect dead wood.
Stay on marked paths.
Do not enter areas reserved for hunting.